

- EN

User Manual
- PL

Instrukcja Obsługi
- DE

Bedienungsanleitung
- FR

Manuel D'utilisation
- NL

Gebruiksaanwijzing
- IT

Manuale D'uso
- ES

Manual de Instrucciones
- CZ

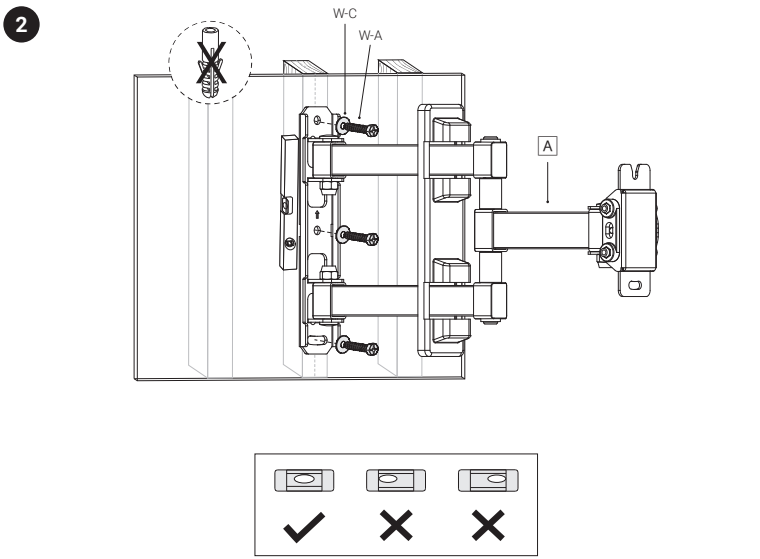
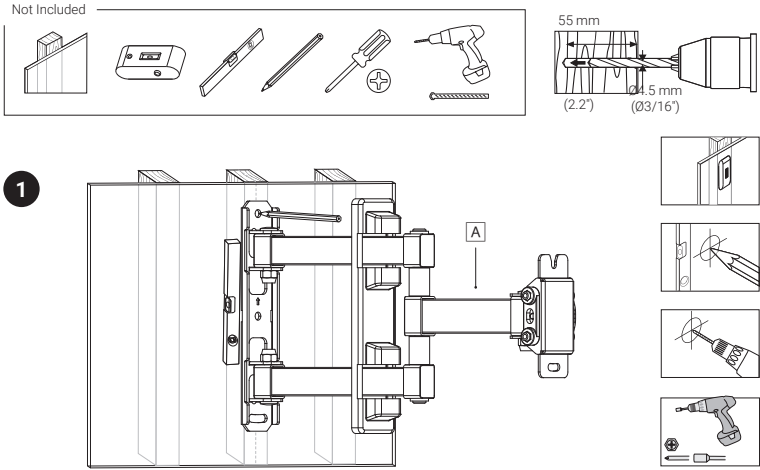
Uživatelská Příručka
- SK

Návod na Používanie
- RO

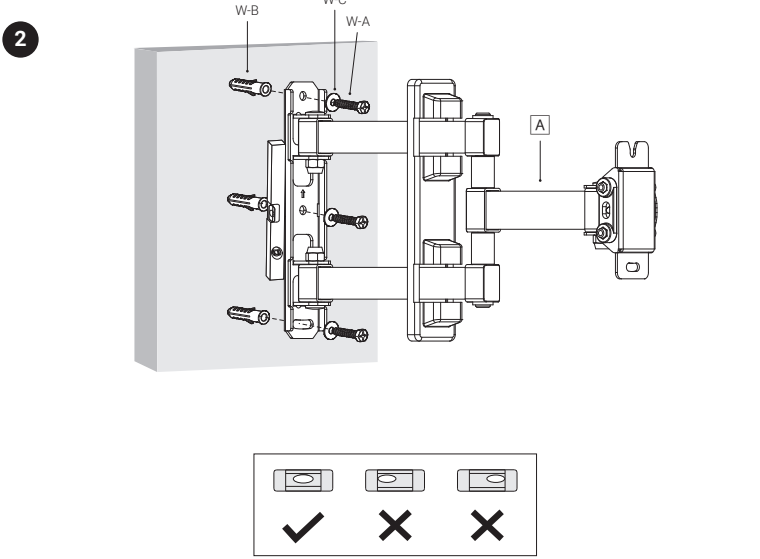
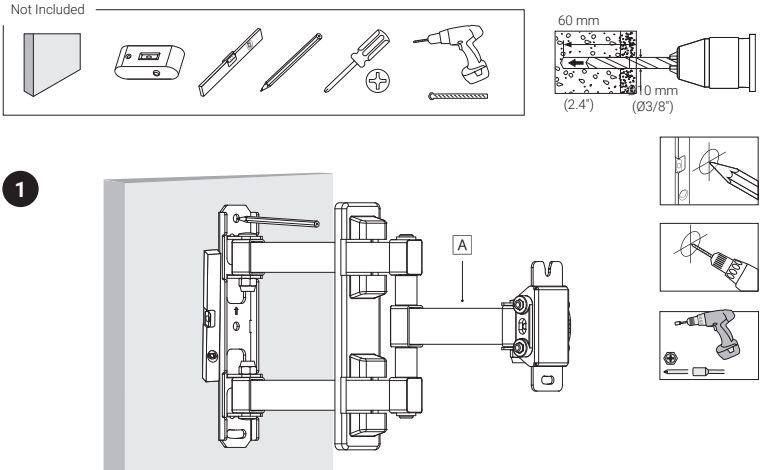
Instrucțiuni de Utilizare

UT-400

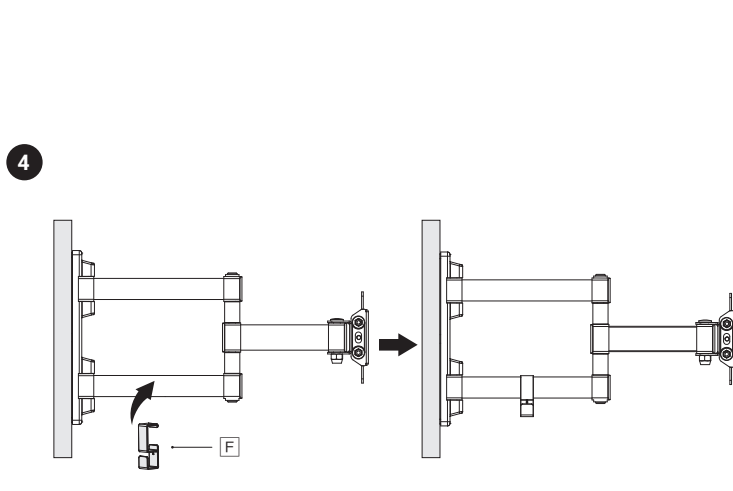
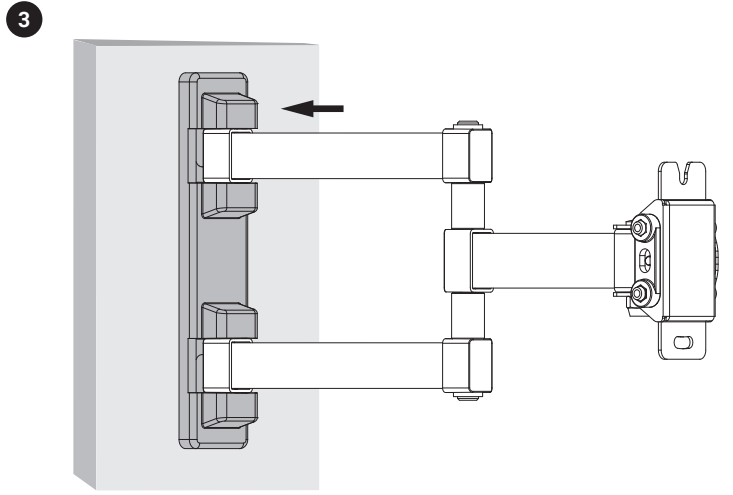
Manual version 1/20220801



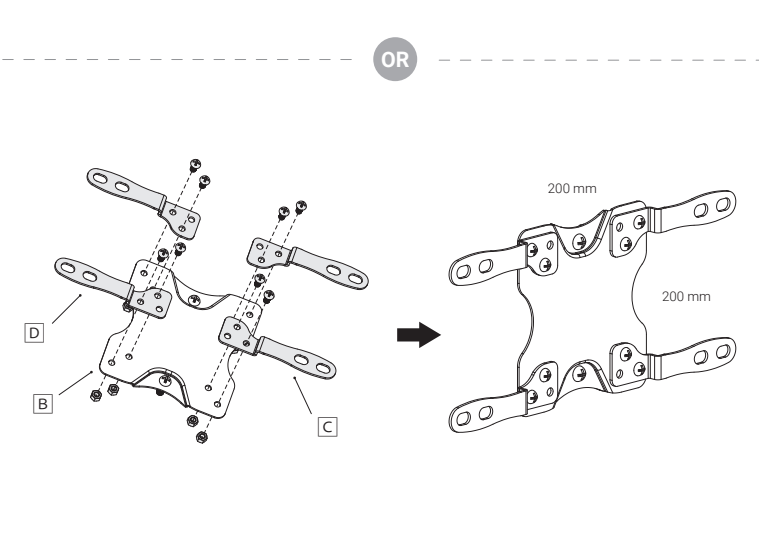
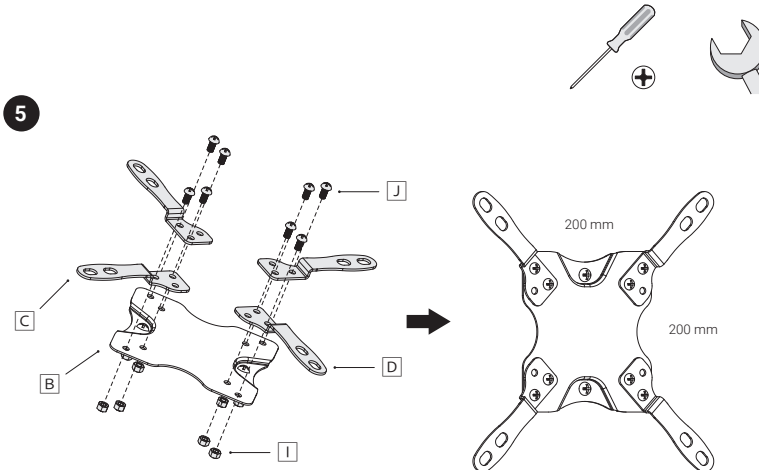
01



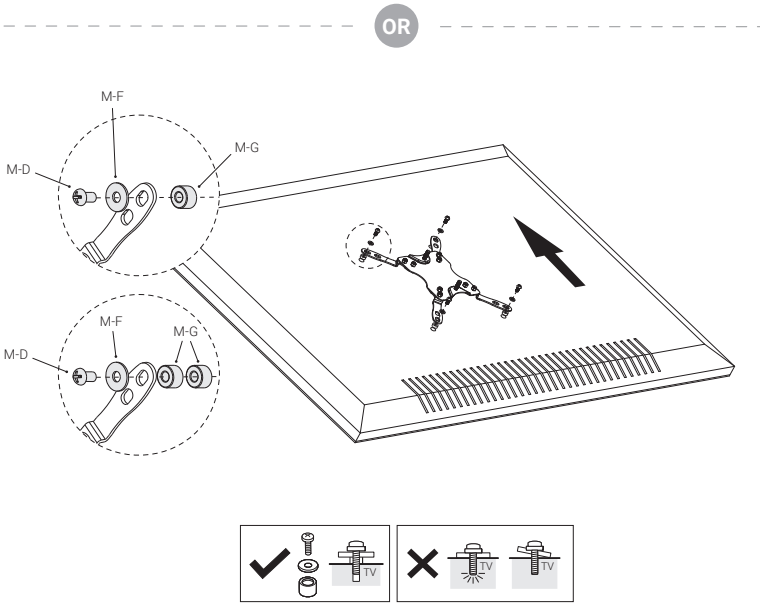
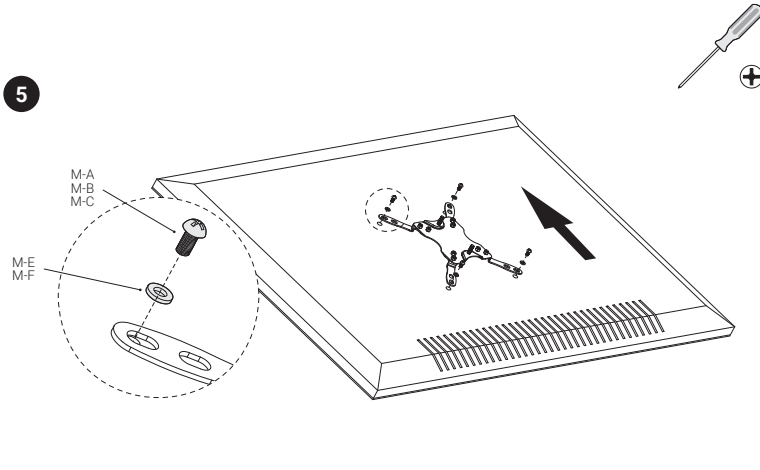
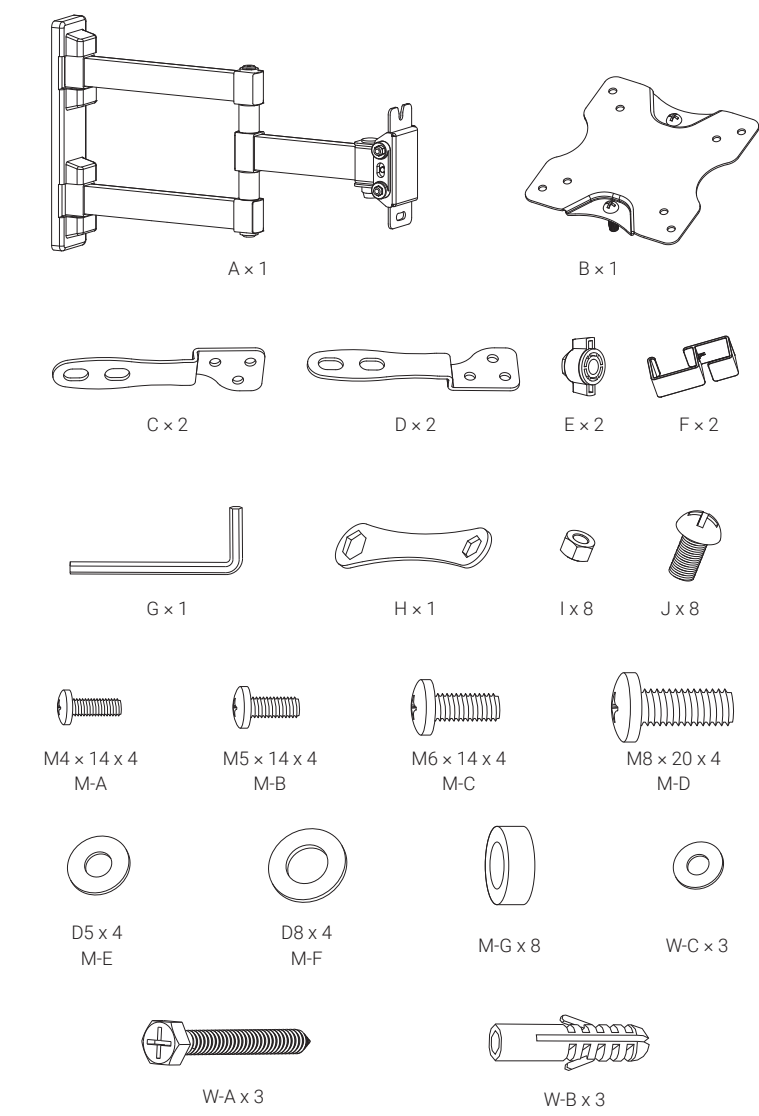
02



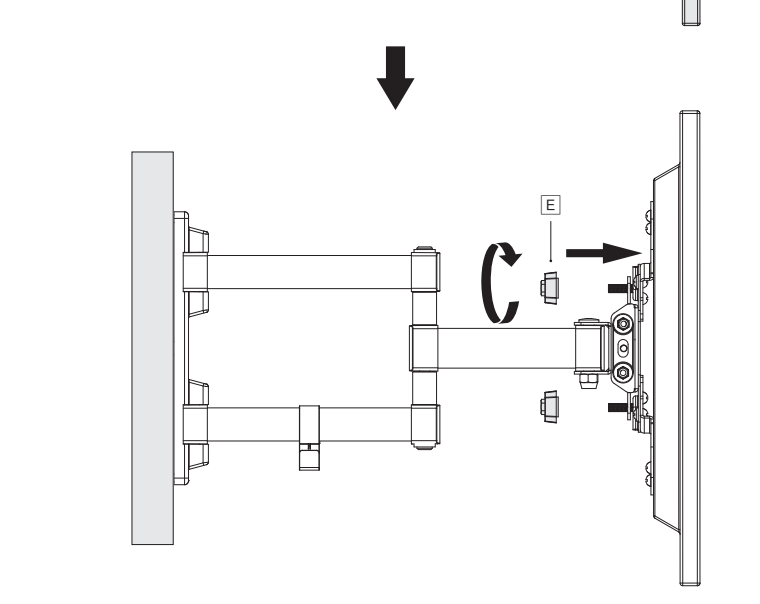
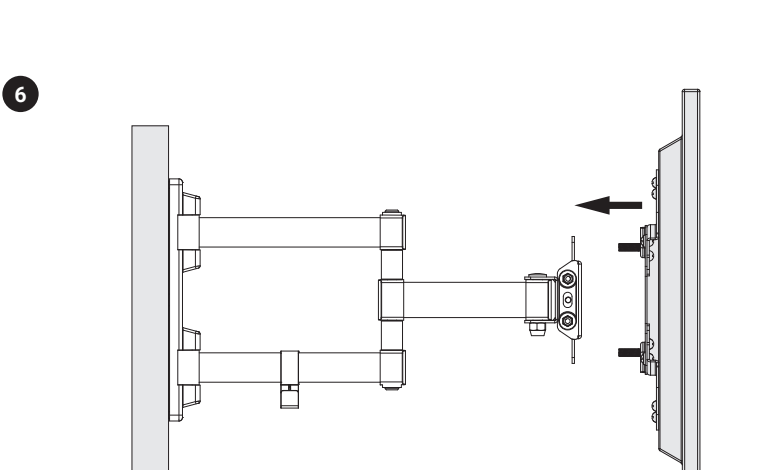
03



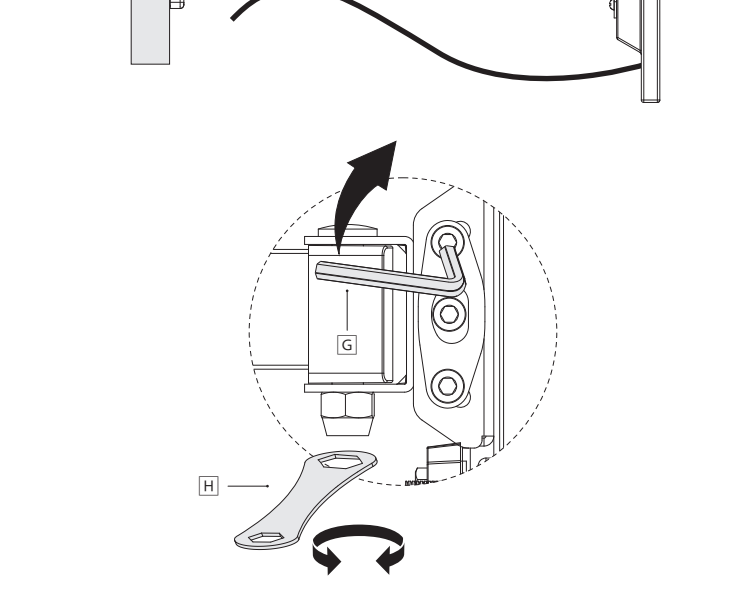
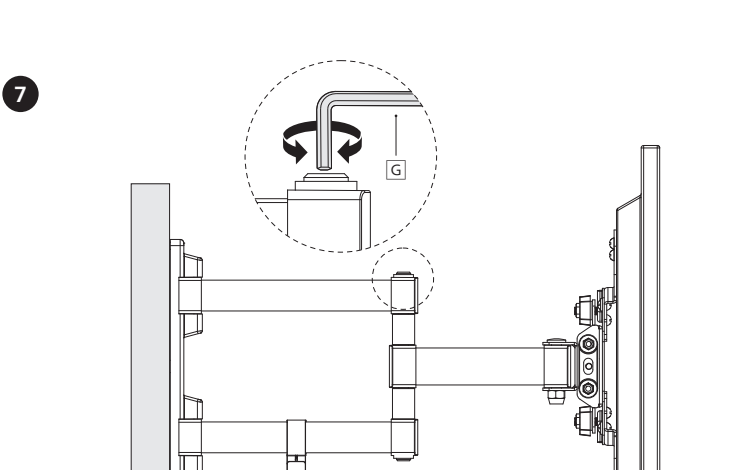
04



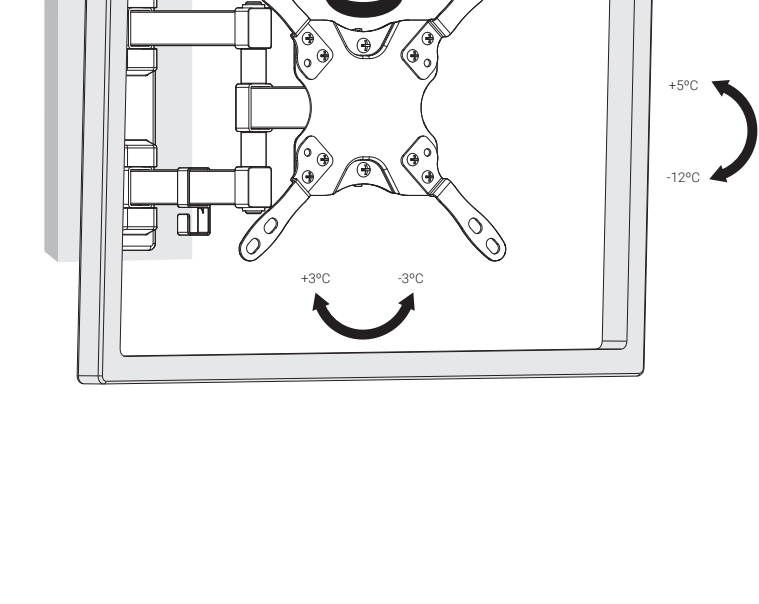
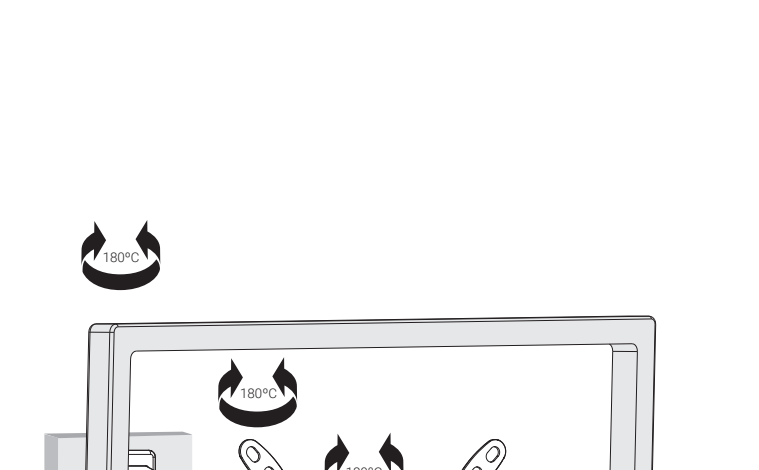
05



06



07



08

English

Carefully read these instructions before using the product. Keep it for future reference.

Safety information

- Adjust the mount with the installed device only.
- Make sure that the weight of the device does not exceed the weight defined in the specification.
- Check that the screws are tightly fastened.
- The wall must be able to sustain the device on the bracket according to its allowable load.
- Proper tools and at least two people are required for safe installation.
- Mounting requires extreme caution. If the bracket with the device falls, it can cause injury, permanent damage to health or even death.
- Keep the device out of the reach of children. They may swallow some parts.
- Use the device only in accordance with the operating instructions.
- If the device stops working properly - contact us.

Specification

TV Wall Mount	
TV size	13" - 42"
VESA compatibility	75x75, 100x100, 200x100, 200x200
Maximum load	20 kg
Rotation range	+90° ~-90°
Distance from the wall	60 - 364 mm

Warranty and technical support

Your product is covered by a 24-month manufacturer's warranty. For more information go to **www.silvermonkey.com/support**. If you have questions about using the product – contact us at **kontakt@silvermonkey.com**. **Manufacturer: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Poland.

Italiano

Prima di utilizzare il prodotto si raccomanda di leggere attentamente il manuale d'uso e conservarlo per eventuali consultazioni future.

Informazioni sulla sicurezza

- Regolare il supporto solo dopo aver montato il dispositivo.
- Verificare se il peso del dispositivo non supera il valore ammissibile, riportato nelle specifiche.
- Controllare se le viti sono ben serrate.
- La parete deve essere idonea al mantenimento del dispositivo sulla staffa, in conformità al carico ammissibile.
- Per un'installazione sicura sono necessari attrezzi adeguati e almeno due persone.
- L'installazione richiede particolare attenzione. Se la staffa con il dispositivo cade, può causare lesioni, danni permanenti alla salute o addirittura la morte.
- Tenere il dispositivo fuori dalla portata dei bambini. Alcuni elementi possono essere inghiottiti.
- Utilizzare il dispositivo esclusivamente in conformità al manuale d'uso.
- Se il dispositivo smette di funzionare correttamente – contattaci.

Specifiche tecniche

Staffa da parete per televisore	
Dimensioni del televisore	13" - 42"
Conformità VESA	75x75, 100x100, 200x100, 200x200
Carico massimo	20 kg
Angolo di rotazione	+90° ~-90°
Distanza dalla parete	60 - 364 mm

Garanzia e supporto tecnico

Il tuo prodotto è coperto dalla garanzia del produttore con la validità di 24 mesi. Informazioni più dettagliate sono disponibili sul sito internet **www.silvermonkey.com/support**. Se hai bisogno del supporto concernente l'utilizzo dei prodotti – contattaci all'indirizzo **kontakt@silvermonkey.com**. **Costruttore: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Varcasia, Polonia.

Polski

Zanim użyjesz produktu, dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi. Zachowaj ją na przyszłość.

Informacje o bezpieczeństwie

- Reguluj uchwyt tylko z zamontowanym urządzeniem.
- Upewnij się, że waga urządzenia nie przekracza dopuszczalnej w specyfikacji.
- Sprawdź, czy śruby są odpowiednio dokręcone.
- Ściana musi umożliwiać utrzymanie urządzenia na uchwycie zgodnie z jego dopuszczalnym obciążeniem.
- Do bezpiecznego montażu potrzebne są odpowiednie narzędzia oraz co najmniej dwie osoby.
- Montaż wymaga szczególnej ostrożności. Jeśli uchwyt z urządzeniem spadnie, może spowodować uraz, trwały uszczerbek na zdrowiu a nawet śmierć.
- Chroń urządzenie przed zasięgiem dzieci. Mogą one połknąć niektóre elementy.
- Używaj urządzenia tylko zgodnie z instrukcją obsługi.
- Jeśli urządzenie przestanie działać prawidłowo – skontaktuj się z nami.

Specyfikacja

Uchwyt ścienny do telewizora	
Wielkość telewizora	13" - 42"
Zgodność VESA	75x75, 100x100, 200x100, 200x200
Maksymalne obciążenie	20 kg
Zakres obrotu	+90° ~-90°
Odległość od ściany	60 - 364 mm

Gwarancja i wsparcie techniczne

Twój produkt jest objęty 24-miesięczną gwarancją producenta. Więcej informacji znajdziesz na stronie internetowej **www.silvermonkey.com/support**. Jeśli chcesz uzyskać wsparcie dotyczące używania produktu – skontaktuj się z nami pod adresem **kontakt@silvermonkey.com**. **Producent: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Polska.

Español

Antes de utilizar el producto lee con atención el manual de instrucciones. Consérvalo para futuras referencias.

Información sobre seguridad

- Regula el soporte solo con el dispositivo montado.
- Asegúrate de que el peso del dispositivo no supera el permitido en las especificaciones.
- Comprueba que los tornillos están bien apretados.
- La pared debe permitir mantener el dispositivo en el soporte de conformidad con su carga admisible.
- Para un montaje seguro son necesarias las herramientas adecuadas y al menos dos personas.
- El montaje requiere una especial precaución. Si el soporte y el dispositivo caen pueden provocar una lesión, un daño permanente para la salud e incluso la muerte.
- Mantén el dispositivo fuera del alcance de los niños. Estos pueden tragarse algunos elementos.
- Utiliza el dispositivo únicamente de conformidad con el manual de instrucciones.
- Si el dispositivo deja de funcionar correctamente, contacta con nosotros.

Especificaciones

Soporte de pared para televisor	
Tamaño del televisor	13" - 42"
Conformidad VESA	75x75, 100x100, 200x100, 200x200
Carga máxima	20 kg
Rango de giro	+90° ~-90°
Distancia a la pared	60 - 364 mm

Garantía y asistencia técnica

Tu producto tiene una garantía de 24 meses del fabricante. Encontrarás más información en la página web **www.silvermonkey.com/support**. Si quieres obtener asistencia sobre el uso de los productos, contacta con nosotros en la dirección **kontakt@silvermonkey.com**. **Fabricante: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Varsovia, Polonia.

Deutsch

Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt benutzen. Bewahren Sie diese für die Zukunft auf.

Sicherheitshinweise

- Stellen Sie den Griff nur bei montiertem Gerät ein.
- Vergewissern Sie sich, dass das Gewicht des Geräts das in der Spezifikation angegebene Gewicht nicht überschreitet.
- Überprüfen Sie, ob die Schrauben richtig angezogen sind.
- Die Wand muss so beschaffen sein, dass das Gerät entsprechend seiner zulässigen Belastung an der Halterung gehalten werden kann.
- Für eine sichere Montage sind geeignetes Werkzeug und mindestens zwei Personen erforderlich.
- Die Montage erfordert besondere Sorgfalt. Wenn der Griff mit dem Gerät herunterfällt, kann dies zu Verletzungen, dauerhaften Gesundheitsschäden oder sogar zum Tod führen.
- Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Sie können einige Gegenstände verschlucken.
- Verwenden Sie das Gerät nur gemäß der Bedienungsanleitung.
- Wenn das Gerät nicht mehr richtig funktioniert - bitte kontaktieren Sie uns.

Spezifikation

Wandhalterung für Fernseher	
Fernsehergröße	13" - 42"
VESA-Konformität	75x75, 100x100, 200x100, 200x200
Max. Belastung	20 kg
Umdrehungsbereich	+90° ~-90°
Abstand zur Wand	60 - 364 mm

Garantie und technischer Support

Auf Ihr Produkt erhalten Sie eine 24-monatige Herstellergarantie. Weitere Informationen finden Sie auf der Website **www.silvermonkey.com/support**. Wenn Sie Unterstützung bei der Verwendung des Produkts wünschen - kontaktieren Sie uns bitte unter **kontakt@silvermonkey.com**. **Hersteller: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Warschau, Polen.

Český

Před použitím výrobku si pozorně přečtěte návod k obsluze. Uchovejte si jej pro budoucí použití.

Bezpečnostní pokyny

- Nastavujte držák pouze s namontovaným zařízením.
- Ujistěte se, že hmotnost zařízení nepřekračuje povolenou hmotnost ve specifikaci.
- Zkontrolujte, zda jsou šrouby řádně utaženy.
- Stěna musí umožnit udržení zařízení na držáku v souladu s jeho povoleným zatížením.
- Pro bezpečnou montáž je zapotřebí vhodné nářadí a alespoň dvě osoby.
- Montáž vyžaduje zvláštní opatrnost. Pokud držák se zařízením spadne, může dojít k úrazu, trvalému poškození zdraví nebo i smrti.
- Zařízení udržujte mimo dosah dětí. Některé prvky by mohly spolknout.
- Zařízení používejte pouze v souladu s návodem k obsluze.
- Pokud zařízení přestane správně fungovat – kontaktujte nás.

Specifikace

Nástěnný držák na TV	
Velikost TV	13" - 42"
Kompatibilita s VESA	75x75, 100x100, 200x100, 200x200
Max. zatížení	20 kg
Úhel otáčení	+90° ~-90°
Vzdálenost od stěny	60 - 364 mm

Záruka a technická podpora

Na výrobek se vztahuje 24 měsíční záruka výrobce. Více informací najdete na webových stránkách **www.silvermonkey.com/support**. Ak potřebujete pomoc týkající sa používania produktov – kontaktujte nás na adrese **kontakt@silvermonkey.com**. **Výrobce: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Polsko.

Français

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire attentivement ces instructions. Gardez-les pour vous y référer à l'avenir.

Consignes de sécurité

- Réglez la poignée uniquement lorsque le dispositif est assemblé.
- Assurez-vous que le poids de l'appareil ne dépasse pas le poids autorisé par les spécifications.
- Vérifiez que les vis sont correctement serrées.
- Le mur doit être assez solide pour permettre le maintien de l'appareil sur le support conformément à sa charge autorisée.
- Des outils appropriés ainsi que deux personnes au minimum sont nécessaires pour un montage en toute sécurité.
- Veuillez faire preuve de prudence lors du montage. La chute du support avec un téléviseur présente un risque de dommages corporels, de dommages permanents à la santé, voire de décès.
- Gardez l'appareil hors de portée des enfants. Risque d'ingestion de certaines parties.
- N'utilisez l'appareil que conformément aux instructions d'utilisation.
- Si l'appareil cesse de fonctionner correctement, veuillez nous contacter.

Caractéristiques

Support mural pour TV	
Taille du téléviseur	13" - 42"
Compatibilité VESA	75x75, 100x100, 200x100, 200x200
Charge maximale	20 kg
Plage de rotation	+90° ~-90°
Distance par rapport au mur	60 - 364 mm

Garantie et assistance technique

Votre produit est couvert par une garantie du fabricant de 24 mois. Pour plus d'informations, veuillez consulter le site web **www.silvermonkey.com/support**. Si vous souhaitez obtenir de l'aide pour utiliser les produits, veuillez nous contacter à l'adresse suivante **kontakt@silvermonkey.com**. **Fabricant: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Pologne.

Slovenský

Predtým, ako začnete používať produkt, pozorne si prečítajte návod na používanie a uschovajte si ho pre použitie v budúcnosti.

Bezpečnostné upozornenia

- Nastavujte držiak iba s nainštalovaným zariadením.
- Uistite sa, či hmotnosť zariadenia neprekračuje prípustnú hmotnosť uvedenú v špecifikácii.
- Skontrolujte, či sú skrutky správne utiahnuté.
- Stena musí umožňovať udržanie zariadenia na držiaku v súlade s jeho povoleným zaťažením.
- Na bezpečnú montáž sú potrebné vhodné nástroje a minimálne dve osoby.
- Pri montáži sa vyžaduje mimoriadna opatrnosť. Ak držiak so zariadením spadne, môže spôsobiť úraz, trvalé poškodenie zdravia alebo dokonca smrť.
- Uchovávajte zariadenie mimo dosahu detí, nakoľko by mohli prehltnúť niektoré komponenty zariadenia.
- Používajte zariadenie výhradne v súlade s pokynmi na používanie.
- Ak zariadenie prestane správne fungovať, kontaktujte nás.

Špecifikácia

Nástěnný držák na TV	
Veľkosť TV	13" - 42"
VESA štandard	75x75, 100x100, 200x100, 200x200
Max. zaťaženie	20 kg
Rozsah otáčania	+90° ~-90°
Vzdialenosť od steny	60 - 364 mm

Záruka a technická podpora

Výrobca poskytuje 24-mesačnú záruku na Váš produkt. Viac informácií nájdete na webovej stránke **www.silvermonkey.com/support**. Ak potrebujete pomoc týkajúcu sa používania produktov – kontaktujte nás na adrese **kontakt@silvermonkey.com**. **Výrobca: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Varšava, Poľsko.

Nederlands

Voordat u het product gaat gebruiken lees aandachtig de gebruiksaanwijzing. Bewaar deze voor later.

Veiligheidsinformatie

- Het handvat afstellen alleen samen met gemonteerd apparaat.
- Zorg ervoor dat gewicht van het apparaat het toegestane gewicht in specificatie niet overschrijdt.
- Controleer of de schroeven juist zijn aangedraaid.
- De muur moet geschikt zijn voor het dragen van de toestel op een beugel conform toalaat-baare draagkracht daarvan.
- Voor een veilige installatie is geschikte gereedschap en minstens twee personen vereist.
- Installatie vereist bijzondere zorg. Als de beugel met toestel eraf valt kan dit leiden tot letsel, blijvende schade aan de gezondheid en zelfs de dood.
- Het apparaat buiten kinderbereik houden. Om inslikken van sommige onderdelen te voorkomen.
- Gebruik het apparaat volgens de gebruiksaanwijzing.
- Indien het apparaat niet meer goed werkt-neem contact met ons op.

Specificatie

Tv muurbeugel	
TV formaat	13" - 42"
VESA compatibiliteit	75x75, 100x100, 200x100, 200x200
Max. draagkracht	20 kg
Draibereik	+90° ~-90°
Afstand van de muur	60 - 364 mm

Garantie en technische hulp

Uw product heeft fabrieksgarantie van 24 maanden. Meer informatie vindt u op internetsite **www.silvermonkey.com/support**. Indien u hulp nodig hebt mbt gebruik van de producten-neem contact met ons op via **kontakt@silvermonkey.com**. **Fabrikant: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Warschau, Polen.

Romanian

Citește cu atenție instrucțiunile de utilizare, înainte de folosirea produsului. Păstrează-le pentru viitor.

Informații despre siguranță

- Ajustează mânerul doar cu dispozitivul montat
- Asigură-te că greutatea dispozitivului nu depășește greutatea admisă din specificație
- Verifică dacă șuruburile sunt înșurubate corespunzător.
- Peretele trebuie să permită păstrarea dispozitivului pe suport, conform sarcinii sale admise.
- Pentru a realiza un montaj sigur, sunt necesare unelte adecvate și cel puțin două persoane.
- Montajul necesită o precauție deosebită. Dacă suportul cu dispozitiv va cădea, poate provoca leziuni, efecte permanente asupra sănătății și chiar decesul.
- Nu lăsa dispozitivul la îndemâna copiilor. Ei pot închiți anumite elemente.
- Folosește dispozitivul numai conform instrucțiunilor de utilizare.
- Dacă dispozitivul nu va mai funcționa corect - contactează-ne.

Specificație

Soport de perete pentru televizor	
Mărime televizor	13" - 42"
Conformitate VESA	75x75, 100x100, 200x100, 200x200
Sarcină maximă	20 kg
Arie rotire	+90° ~-90°
Distanța față de perete	60 - 364 mm

Garanție și asistență tehnică

Produsul tău este acoperit de o garanție a producătorului de 24 de luni. Mai multe informații vei găsi pe pagina web **www.silvermonkey.com/support**. Dacă vrei să obții sprijin cu privire la utilizarea produselor – contactează-ne la adresa **kontakt@silvermonkey.com**. **Producător: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Varșovia, Polonia.